

# Samstag 30.05.2009

**Tourist - i** 11:00 – 17:00 Stolberg-Touristik,  
Willi-Brandt-Platz 2  
Informationen zum beliebten Urlaubsland Spanien

## Alter Markt Außenbühne

15:00 – 17:45 Macandé  
17:45 – 18:15 Orient-Tanzstudio Salwa  
18:15 – 19:45 cositas buenas  
19:45 – 20:00 Rosa Perez  
20:00 – 22:00 Rumba Gitana

## Unterer Burghof, Außenbühne

15:00 – 16:45 cositas buena  
16:45 – 17:15 Orient-Tanzstudio Salwa  
17:15 – 18:00 cositas buenas  
18:00 – 19:45 Rumba Gitana  
20:00 – 22:00 Macandé

## Turmzimmer Burg Stolberg

15:00 – 15:30 Lesung mit J. Luis Alvarez  
16:30 – 17:30 W. Schindler, Diavortrag  
18:00 – 19:00 Lesung mit Bernd Groten



## Burg, Rittersaal, Innenbühne

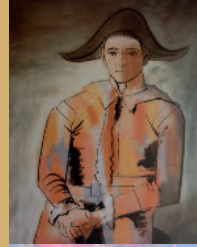
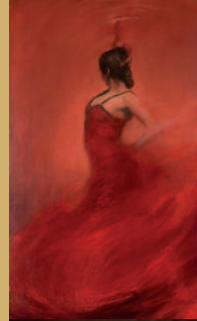
15:00 – 16:45 Rumba Gitana  
16:45 – 17:15 Rosa Perez  
17:15 – 17:45 Rumba Gitana  
18:00 – 19:45 Macandé  
20:00 – 22:00 cositas buenas

*Eintritt frei*

23:00 – 02:00 **IBIZA - NACHT**  
Rumba Gitana + DJ Chino

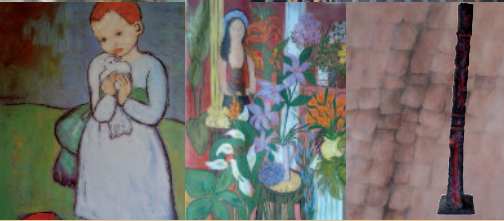
## PIANO, Burgstraße

ab 21:00 Carlos Cachafeiro



## Kunst & Fotoausstellungen:

- 26.05. Vernissage: 19:00 Europäischer Kunsthof Vicht, Pablo Picasso & Manuel Aguilera
- 27.05. Vernissage: Einlass ab 18:00 Uhr Sparkasse Aachen - Hauptgeschäftsstelle Stolberg Rathausstraße, Flamenco-Gemälde "Does maestros del arte - Ramirez&DeCinti"
- Steinweg-Galerie, Steinweg 1-11, 29.05. Einlass ab 16:00 "Spanische Impressionen / impresionismo español" - Peters & de Mulder"
- 30.05. Spendenübergabe an die Spanische KITA um 15:00 (Dr. Hajo Peters/BBK ALP plus Josef Alt) Steinweg-Galerie geöffnet ab 10:00 Uhr
- Am Sonntag ist die Steinweg-Galerie von 11:00 bis 17:00 Uhr geöffnet
- Rathausstraße 2 "Andalusischer Winter" von Chris Poethke
- Atelier & Skulpturengarten Hammerberg 13, Sa/So 12:00 bis 19:00 Uhr
- Möbelhaus Kaesmacher: VAWB Ausstellung „Liebe goes from Stolberg to España“
- Rittersaal, Burg: Britta Mues Fotoausstellung "Multimimica"



**Sonntag 24.05. Vortrag - 19:00**  
**von J. Luis Alvarez**  
**- España es diferente -**  
**Spanien? ist anders**

## Aktionsbühne im Steinweg/Möbel Kaesmacher

16:00 – 16:20 Las Rosas de España  
16:30 – 17:00 Tanzschule Brettschneider  
17:00 – 17:20 Las Rosas de España  
18:30 – 19:00 Orient-Tanzstudio Salwa

## Live Musik

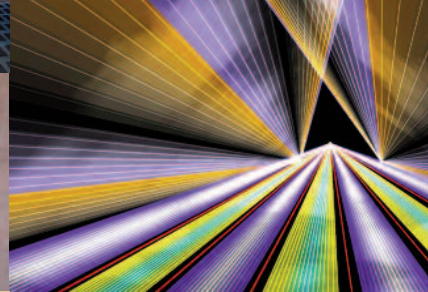
Ausstellung „Liebe goes from Espana to Stolberg“

Genießen Sie spanische Getränke und frisch zubereitete spanische Spezialitäten!

## Altertümchen, Rathausstr. 56

Ab 21:00 Rumba- Party-Salsa Show

## Kaiserplatz 22.30 – 23.00 LASERSHOW



# Sonntag 31.05.2009

## St.Mariä Himmelfahrt

10:15 deutsch-spanischer Gottesdienst

## Tourist - i

11:00 – 17:00 Stolberg-Touristik  
Informationen zum beliebten Urlaubsland Spanien

## Gaststätte Zum Altertümchen, Rathausstr. 56

ab 11:00 spanische Spezialitäten, Tapas, Paella....., Musik

## Kaiserplatz 15:00 Treff der Paradegruppen

**16:00 ESPAÑA PARADE**  
mit Musik, Tanz- und Kostümgruppen  
Kutschen und Pferden



## Alter Markt Außenbühne

18:00 – 19:45 Gipsy Magic  
20:00 – 22:00 Gustavo Felipe Trio

## Unterer Burghof/ Außenbühne

18:00 – 19:45 Gustavo Felipe Trio  
20:00 – 22:00 Macandé

## Burg Rittersaal, Innenbühne:

18:00 – 19:45 Macandé  
20:00 – 22:00 Gipsy Magic

## Aktionsbühne im Steinweg/Möbel Kaesmacher ab 11.00 Uhr

– Live Musik  
– Tanzdarbietungen

Ausstellung „Liebe goes from Espana to Stolberg“

Genießen Sie spanische Getränke und frisch zubereitete spanische Spezialitäten!

## Kaiserplatz 22.30 – 23.00 LASERSHOW



Präsentiert von: **107.8 Antenne AC**  
Die schönsten Songs aller Zeiten!  
**AZ** **AN**  
Stolberger Zeitung Stolberger Nachrichten

Schirmherrschaft:  
Ferdi Gatzweiler, Bürgermeister  
J. Luis Alvarez, Senior Consultant



# Stolberg goes España

# 29. - 31.05.

Alle Angaben ohne Gewähr - Änderungen vorbehalten



Mit freundlicher Unterstützung von :

